

# Phonak Virto Q

Q90, Q70, Q50, Q30

Οδηγίες Χρήσης



**PHONAK**  
life is on

---

# Πίνακας περιεχομένων

1. Καλώς ήρθατε	5
2. Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια Διαβάστε τις πληροφορίες πριν χρησιμοποιήσετε το ακουστικό βαρηκοΐας σας για πρώτη φορά	6
Προειδοποιήσεις κινδύνου	6
Πληροφορίες ασφάλειας	9
3. Περιγραφή ακουστικού βαρηκοΐας	12
4. Αναλυτικές οδηγίες για τη χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας	15
Βήμα 1. Εξοικείωση με το ακουστικό βαρηκοΐας σας	15
Βήμα 2. Προετοιμασία μπαταρίας	18
Βήμα 3. Τοποθέτηση μπαταρίας	18
Βήμα 4. Ενεργοποίηση του ακουστικού βαρηκοΐας	19
Βήμα 5. Τοποθέτηση του ακουστικού βαρηκοΐας	20
Βήμα 6. Προσαρμογή του ρυθμιστή έντασης ήχου μέσα στο αυτί	22
Βήμα 7. Επιλογή του ακουστικού προγράμματος ήχου μέσα στο αυτί	24
Βήμα 8. Προσαρμογή του nano	25
Βήμα 9. Αφαίρεση του ακουστικού βαρηκοΐας	29

---

<b>Βήμα 10.</b> Απενεργοποίηση του ακουστικού βαρηκοΐας	31
<b>Βήμα 11.</b> Αλλαγή της μπαταρίας	32
<b>5.</b> Φροντίδα και συντήρηση	33
<b>6.</b> Αντιμετώπιση προβλημάτων	36
<b>7.</b> Ασύρματα αξεσουάρ	38
<b>8.</b> Επισκευή και εγγύηση	42
<b>9.</b> Πληροφορίες συμμόρφωσης	44
<b>10.</b> Πληροφορίες και περιγραφή συμβόλων	47

---

Οι παρούσες οδηγίες χρήσης ισχύουν για:

### **Ασύρματα μοντέλα**

Phonak Virto Q90–312

Phonak Virto Q90–13

Phonak Virto Q70–312

Phonak Virto Q70–13

Phonak Virto Q50–312

Phonak Virto Q50–13

Phonak Virto Q30–312

Phonak Virto Q30–13

### **Σήμανση CE**

2012

2012

2012

2012

2012

2012

2013

2013

### **Ενσύρματα μοντέλα**

Phonak Virto Q90-nano NW O

Phonak Virto Q90–10 NW O

Phonak Virto Q90–312 NW

Phonak Virto Q70-nano NW O

Phonak Virto Q70–10 NW O

Phonak Virto Q70–312 NW

Phonak Virto Q50-nano NW O

Phonak Virto Q50–10 NW O

Phonak Virto Q50–312 NW

Phonak Virto Q30–10 NW O

Phonak Virto Q30–312 NW

### **Σήμανση CE**

2012

2012

2012

2012

2012

2012

2012

2012

2012

2013

2013

---

# 1. Καλώς ήρθατε

Το νέο σας ακουστικό βαρηκοΐας είναι ένα προϊόν υψηλής ελβετικής ποιότητας. Κατασκευάστηκε από την Phonak, μία από τις κορυφαίες εταιρείες στον κόσμο στην τεχνολογία ακουστικών βαρηκοΐας. Το ακουστικό βαρηκοΐας σας διαθέτει την πιο σύγχρονη ψηφιακή τεχνολογία ακουστικών που χρησιμοποιείται αυτήν τη στιγμή στην αγορά.

Διαβάστε προσεκτικά τις παρούσες οδηγίες χρήσης, ώστε να αξιοποιήσετε όλες τις δυνατότητες του νέου σας ακουστικού βαρηκοΐας. Με τη σωστή χρήση και φροντίδα, διασφαλίζεται η μεγάλη διάρκεια ζωής του ακουστικού βαρηκοΐας σας.

Για τυχόν ερωτήσεις, απευθυνθείτε στον ακοοπροθετιστή σας.

**Phonak – life is on**

**[www.phonak.com](http://www.phonak.com)**




---


## 2. Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια

**Διαβάστε τις πληροφορίες στις παρακάτω σελίδες πριν χρησιμοποιήσετε το ακουστικό βαρηκοΐας σας.**

Το ακουστικό βαρηκοΐας δεν αποκαθιστά τη φυσιολογική ακοή και δεν προλαμβάνει ούτε βελτιώνει διαταραχές της ακοής που οφείλονται σε οργανικές παθήσεις. Σε περίπτωση μη τακτικής χρήσης του ακουστικού βαρηκοΐας, ο χρήστης δεν μπορεί να επωφεληθεί πλήρως από τα πλεονεκτήματα που προσφέρει. Η χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας αποτελεί ένα μόνο μέρος της διαδικασίας επαναφοράς της ακοής και ενδέχεται να χρειάζεται ακουστική εκπαίδευση και χειλαναγνωση.

### 2.1 Προειδοποιήσεις κινδύνου

 Τα ακουστικά βαρηκοΐας προορίζονται για ενίσχυση και μετάδοση ήχου στα αυτιά, σε περιπτώσεις όπου η ακοή είναι περιορισμένη. Τα ακουστικά (προγραμματισμένα ειδικά για κάθε τύπο απώλειας ακοής) πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο από το άτομο για το οποίο προορίζονται. Δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται από κανέναν άλλο, καθώς μπορεί να προκαλέσουν βλάβες στην ακοή.

 Δεν επιτρέπεται να πραγματοποιούνται στο ακουστικό βαρηκοΐας αλλαγές ή τροποποιήσεις, που δεν έχουν εγκριθεί ρητά από την Phonak. Οι αλλαγές αυτές μπορεί να προκαλέσουν βλάβες στο αυτί ή στο ακουστικό βαρηκοΐας σας.

- 
- ⚠ Μη χρησιμοποιείτε τα ακουστικά βαρηκοΐας σε περιοχές όπου πραγματοποιούνται εκρήξεις (ορυχεία ή βιομηχανικές περιοχές με κίνδυνο εκρήξεων).
  - ⚠ Οι μπαταρίες του ακουστικού βαρηκοΐας είναι τοξικές σε περίπτωση κατάποσης! Φυλάσσετε μακριά από παιδιά, άτομα με νοητική υστέρηση και κατοικίδια ζώα. Σε περίπτωση κατάποσης των μπαταριών, απευθυνθείτε αμέσως σε ιατρό!
  - ⚠ Εάν αισθανθείτε πόνο μέσα ή πίσω από το αυτί ή εάν εμφανιστεί φλεγμονή ή ερεθισμός του δέρματος, καθώς και ταχεία συσσώρευση κυψελίδας αυτιού, επικοινωνήστε με τον ακοοπροθετιστή ή τον ιατρό σας.
  - ⚠ Τα ακουστικά προγράμματα σε λειτουργία κατευθυντικού μικροφώνου, μειώνουν τους περιβαλλοντικούς ήχους. Έχετε υπόψιν σας ότι προειδοποιητικά σήματα ή ήχοι που προέρχονται πίσω από το χρήστη, όπως π.χ. αυτοκίνητα, καταστέλλονται πλήρως ή μερικώς.
  - ⚠ Το ακουστικό βαρηκοΐας περιλαμβάνει μικρά εξαρτήματα, τα οποία μπορούν να προκαλέσουν πνιγμό σε περίπτωση κατάποσης από παιδιά. Φυλάσσετε μακριά από παιδιά, άτομα με νοητική υστέρηση και κατοικίδια ζώα. Σε περίπτωση κατάποσης, απευθυνθείτε αμέσως σε ιατρό ή μεταβείτε σε νοσοκομείο.

---

## 2. Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια

- ⚠** Εξωτερικές συσκευές μπορούν να συνδεθούν μόνο εάν έχουν ελεγχθεί σύμφωνα με τα αντίστοιχα πρότυπα IECXXXXX. Για την αποφυγή ηλεκτροπληξίας χρησιμοποιείτε μόνο εξαρτήματα εγκεκριμένα από την Phonak AG.
- ⚠** Το παρακάτω ισχύει μόνο για τα άτομα με ενεργά εμφυτεύσιμα ιατροτεχνολογικά προϊόντα (βηματοδότες, απινιδωτές, κλπ):
- Κρατήστε το ασύρματο ακουστικό βαρηκοΐας τουλάχιστον 15 εκατοστά (6 ίντσες) μακριά από ενεργό εμφύτευμα. Εάν αντιμετωπίσετε οποιαδήποτε παρεμβολή, μην χρησιμοποιήσετε το ασύρματο ακουστικό βαρηκοΐας και επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή του εμφυτεύματος. Παρακαλούμε, σημειώστε ότι οι παρεμβολές μπορεί επίσης να προκληθούν από γραμμές μεταφοράς ενέργειας, ηλεκτροστατική εκκένωση, ανιχνευτές μετάλλων αεροδρομίου κ.λπ.
  - Κρατήστε τις συσκευές με ισχυρούς μαγνήτες τουλάχιστον 15 εκατοστά μακριά από το ενεργό εμφύτευμα.
  - Δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιήσετε ασύρματα αξεσουάρ για τα ακουστικά σας βοηθήματα. Ρωτήστε τον ακοοπροθετιστή σας για περισσότερες λεπτομέρειες.



---

## 2.2 Πληροφορίες ασφάλειας

- ❶ Μη βάζετε ποτέ το ακουστικό βαρηκοΐας σε νερό! Προστατεύετε το ακουστικό από την υπερβολική υγρασία. Αφαιρείτε πάντα το ακουστικό βαρηκοΐας πριν από ντους, μπάνιο ή κολύμβηση, καθώς το ακουστικό περιέχει ευαίσθητα ηλεκτρονικά εξαρτήματα.
- ❶ Προστατεύετε το ακουστικό βαρηκοΐας από τη θερμότητα (μην το αφήνετε ποτέ κοντά σε παράθυρο ή στο αυτοκίνητο). Μη χρησιμοποιείτε ποτέ φούρνο μικροκυμάτων ή άλλες συσκευές θέρμανσης, για να στεγνώσετε το ακουστικό βαρηκοΐας σας. Για τις κατάλληλες μεθόδους αφύγρανσης, επικοινωνήστε με τον ακοοπροθετιστή σας.
- ❶ Όταν δεν χρησιμοποιείτε το ακουστικό βαρηκοΐας σας, αφήνετε την μπαταριοθήκη ανοικτή, ώστε να εξατμίζεται τυχόν υγρασία. Πρέπει να βεβαιώνετε πάντα ότι το ακουστικό βαρηκοΐας σας έχει στεγνώσει πλήρως μετά τη χρήση. Αποθηκεύετε το ακουστικό βαρηκοΐας σε ασφαλή, στεγνό και καθαρό χώρο.
- ❶ Μη ρίχνετε το ακουστικό βαρηκοΐας σας! Σε περίπτωση πτώσης σε σκληρή επιφάνεια μπορεί να προκληθεί ζημιά στο ακουστικό βαρηκοΐας σας.

---

## 2. Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια

- ❶ Χρησιμοποιείτε πάντα καινούριες μπαταρίες για το ακουστικό βαρηκοΐας σας. Σε περίπτωση που μια μπαταρία εμφανίζει διαρροή, αντικαταστήστε την αμέσως με μια καινούρια για την αποφυγή ερεθισμών του δέρματος. Μπορείτε να επιστρέψετε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες στον ακοοπροθετιστή σας.
- ❶ Οι μπαταρίες που χρησιμοποιούνται στα ακουστικά βαρηκοΐας δεν θα πρέπει να υπερβαίνουν τα 1,5 Volt. Μην χρησιμοποιείτε επαναφορτιζόμενες μπαταρίες silver-zinc ή Li-ion (ιόντων λιθίου), διότι μπορεί να προκαλέσετε σοβαρή βλάβη στα ακουστικά βαρηκοΐας σας. Ο πίνακας στο κεφάλαιο 3 εξηγεί ακριβώς το είδος της μπαταρίας που ταιριάζει στο ακουστικό σας σύστημα.
- ❶ Αφαιρείτε την μπαταρία, εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε το ακουστικό βαρηκοΐας σας για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- ❶ Ειδικές ιατρικές ή οδοντιατρικές εξετάσεις με ακτινοβολία, μπορεί να επηρεάσουν αρνητικά την ορθή λειτουργία των ακουστικών βαρηκοΐας σας. Αφαιρέστε τα πριν υποβληθείτε σε εξετάσεις:

- 
- Ιατρικές και οδοντιατρικές με ακτίνες Χ (επίσης αξονική τομογραφία)
  - Μαγνητική τομογραφία και γενικά όπου υπάρχουν μαγνητικά πεδία

Τα ακουστικά βαρηκοΐας δεν χρειάζεται να αφαιρεθούν κατά τη διέλευση από πύλες ασφαλείας (αεροδρόμια κλπ). Αν χρησιμοποιούνται ακτίνες Χ, η ακτινοβολία είναι μικρή και δεν επηρεάζει την ορθή λειτουργία των ακουστικών.

- ① Μη χρησιμοποιείτε το ακουστικό βαρηκοΐας σας σε χώρους όπου απαγορεύεται η χρήση ηλεκτρονικού εξοπλισμού.

---

### 3. Περιγραφή ακουστικού βαρηκοΐας

Στις παρακάτω οδηγίες χρήσης περιγράφονται διαφορετικά μοντέλα ακουστικών βαρηκοΐας. Χρησιμοποιήστε τα σχέδια με τις επισημάνσεις, για να εντοπίσετε το ακουστικό βαρηκοΐας που χρησιμοποιείτε.

**Σημείωση:** ορισμένες ειδικές λειτουργίες που περιγράφονται στις παρακάτω σελίδες ενδέχεται να μην περιλαμβάνονται στο μοντέλο σας, καθώς μερικά χαρακτηριστικά είναι προαιρετικά ή διαθέσιμα μόνο σε συγκεκριμένα μοντέλα.

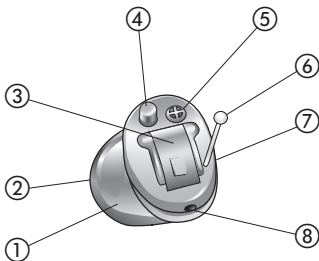
Στον πίνακα που ακολουθεί υποδεικνύεται η μπαταρία που χρειάζεστε ανάλογα με το μοντέλο ακουστικού βαρηκοΐας που διαθέτετε.

Μοντέλο	Μέγεθος μπαταρίας ψευδαργύρου-αέρος (ένδειξη στη συσκευασία)	Κωδικός IEC	Κωδικός ANSI
Q-nano	10A (κίτρινο)	PR70	7005ZD
Q-10	10A (κίτρινο)	PR70	7005ZD
Q-312	312 (καφέ)	PR41	7002ZD
Q-13	13 (πορτοκαλί)	PR48	7000ZD

Παρακαλούμε βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε το σωστό τύπο μπαταρίας (zinc-air). Διαβάστε επίσης το κεφάλαιο 2.2 για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια των προϊόντων.

---

## Μοντέλα nano και 10

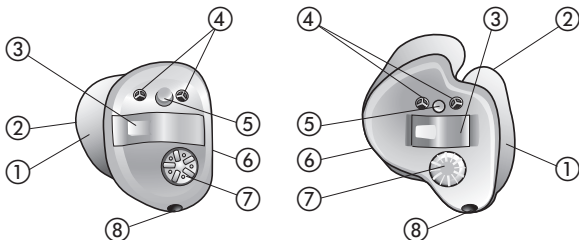


- ① Κέλυφος κατά παραγγελία
- ② Δέκτης (έξοδος ήχου) και σύστημα προστασίας από την κυψελίδα
- ③ Μπαταριοθήκη με διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- ④ Κουμπί προγραμμάτων (προαιρετικά)\*
- ⑤ Προστατευόμενη είσοδος μικροφώνου
- ⑥ Λαβή αφαίρεσης
- ⑦ Δείκτης δεξιού ή αριστερού αυτιού (δεξί = κόκκινο, αριστερό = μπλε)
- ⑧ Εξαερισμός

\*Ο ρυθμιστής έντασης ήχου είναι επίσης προαιρετικός.  
Απεικονίζεται στη σελίδα 14.

### 3. Περιγραφή ακουστικού βαρηκοΐας

#### Μοντέλα 312 και 13



- ① Κέλυφος κατά παραγγελία
- ② Δέκτης (έξοδος ήχου) και σύστημα προστασίας από την κυψελίδα
- ③ Μπαταριοθήκη με διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- ④ Προστατευόμενες είσοδοι μικροφώνου
- ⑤ Κουμπί προγραμμάτων (προαιρετικά)
- ⑥ Δείκτης δεξιού ή αριστερού αυτιού (δεξί = κόκκινο, αριστερό = μπλε)
- ⑦ Ρυθμιστής έντασης ήχου (προαιρετικά)
- ⑧ Εξαερισμός

---

## 4. Αναλυτικές οδηγίες για τη χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

Στο παρακάτω κεφάλαιο παρέχονται αναλυτικές οδηγίες σχετικά με τη χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας σας. Ακολουθήστε τα βήματα αυτά προσεκτικά.

### **Βήμα 1.** Εξοικείωση με το ακουστικό βαρηκοΐας σας

Κρατήστε το ακουστικό βαρηκοΐας στο χέρι σας και δοκιμάστε τα χειριστήριά του, εφόσον διαθέτει.

Με τον τρόπο αυτό, θα εξοικειωθείτε με τα χειριστήρια και θα τα χρησιμοποιείτε πιο εύκολα αργότερα, όταν φοράτε το ακουστικό βαρηκοΐας.

---

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

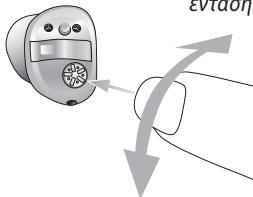
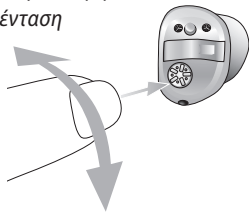
Περιστρέψτε το ρυθμιστή έντασης ήχου, για να αλλάξετε την ένταση ήχου (Εικ. 1α).

Αριστερό αυτί

Δεξί αυτί

Μεγαλύτερη  
ένταση

Μεγαλύτερη  
ένταση



Μικρότερη ένταση

Μικρότερη ένταση

Εικ. 1α

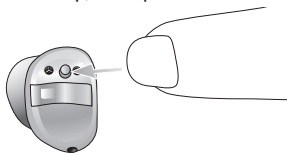
Η κατεύθυνση προς την οποία πρέπει να περιστρέψετε το ρυθμιστή έντασης ήχου, όταν φοράτε το ακουστικό βαρηκοΐας μέσα στο αυτί, παρουσιάζεται στο βήμα 6 της ενότητας αυτής.



---

Ο ακοοπροθετιστής σας μπορεί να διαμορφώσει το κουμπί πίεσης είτε ως ρυθμιστή έντασης ήχου είτε ως επιλογήα προγραμμάτων.

Για να αλλάξετε ένα ακουστικό πρόγραμμα ή την ένταση ήχου, πατήστε το κουμπί πίεσης (Εικ. 1β).



Εικ. 1β

Για να αυξήσετε την ένταση ήχου, πατήστε το κουμπί στο δεξί ακουστικό βαρηκοΐας. Για να μειώσετε την ένταση ήχου, πατήστε το κουμπί στο αριστερό ακουστικό βαρηκοΐας\* (Εικ. 1γ).

*Μείωση έντασης ήχου*



*Αύξηση έντασης ήχου*



*Αριστερό ακουστικό βαρηκοΐας*

*Δεξί ακουστικό βαρηκοΐας*

Εικ. 1γ

\* Διαθέσιμο μόνο για ασύρματα ακουστικά διπλής εφαρμογής

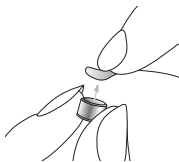
---

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

##### **Βήμα 2.** Προετοιμασία μπαταρίας

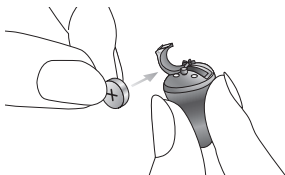
Αφαιρέστε την προστατευτική μεμβράνη από την καινούρια μπαταρία (Εικ. 2). Περιμένετε δύο λεπτά πριν από την τοποθέτηση για να ενεργοποιηθεί η μπαταρία.

Εικ. 2



##### **Βήμα 3.** Τοποθέτηση μπαταρίας

Κρατήστε το ακουστικό βαρηκοΐας στο χέρι σας (Εικ. 3α) και ανοίξτε το καπάκι της μπαταριοθήκης. Τοποθετήστε την μπαταρία με τέτοιο τρόπο, ώστε το σύμβολο + της μπαταρίας να είναι στραμμένο προς το μέρος σας (Εικ. 3β).



Εικ. 3α



Εικ. 3β

---

#### **Βήμα 4.** Ενεργοποίηση του ακουστικού βαρηκοΐας

Ενεργοποιήστε το ακουστικό βαρηκοΐας κλείνοντας την μπαταριοθήκη (Εικ. 4).



Εικ. 4

- ① **Ανοίξτε και κλείστε απαλά και προσεκτικά την μπαταριοθήκη.**
- ① **Εάν αισθανθείτε αντίσταση κατά το κλείσιμο της μπαταριοθήκης, βεβαιωθείτε ότι η μπαταρία έχει τοποθετηθεί στη σωστή θέση και κατεύθυνση. Εάν η μπαταρία τοποθετηθεί με εσφαλμένο τρόπο, το ακουστικό βαρηκοΐας δεν θα λειτουργεί και η μπαταριοθήκη μπορεί να υποστεί ζημιά.**

Το ακουστικό βαρηκοΐας είναι πλέον ενεργοποιημένο. Μπορεί να χρειαστούν έως και 15 δευτερόλεπτα μέχρι να αρχίσει να λειτουργεί. (Όταν φορέσετε το ακουστικό βαρηκοΐας, θα ακούσετε ένα ηχητικό σήμα)

---

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

##### **Βήμα 5.** Τοποθέτηση του ακουστικού βαρηκοΐας

Στο βήμα αυτό παρουσιάζεται ο σωστός τρόπος τοποθέτησης του ακουστικού βαρηκοΐας.

- i** Κάθε ακουστικό βαρηκοΐας προγραμματίζεται ξεχωριστά για το δεξί ή το αριστερό αυτί. Αρχικά, εντοπίστε το δεξί και το αριστερό ακουστικό βαρηκοΐας, ώστε να το τοποθετήσετε στο σωστό αυτί.

##### **Βήμα 5.1** Εντοπισμός των ακουστικών βαρηκοΐας για το δεξί και το αριστερό αυτί

Η χρωματική ένδειξη βρίσκεται στο κέλυφος (το κείμενο αναγράφεται με κόκκινο ή μπλε χρώμα, ή το κέλυφος έχει κόκκινο ή μπλε χρώμα):

δεξί = κόκκινο

αριστερό = μπλε



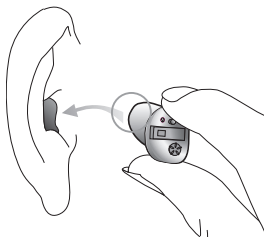
Εικ. 5α

---

## **Βήμα 5.2** Τοποθέτηση του ακουστικού βαρηκοΐας (σε όλα τα μοντέλα)

Με το δεξί σας χέρι, κρατήστε το ακουστικό βαρηκοΐας για το δεξί αυτί (κόκκινο, βλ. βήμα 5.1) ανάμεσα στον αντίχειρα και το δείκτη (Εικ. 5β). Για τα μοντέλα nano ή 10, η λαβή αφαίρεσης πρέπει να είναι στραμμένη προς το κάτω μέρος του αυτιού σας.

Τοποθετήστε το άκρο του ακουστικού βαρηκοΐας μέσα στον ακουστικό πόρο (Εικ. 5β). Τραβήξτε προσεκτικά το λοβό του αυτιού σας και πιέστε το ακουστικό βαρηκοΐας, ώστε να τοποθετηθεί στη σωστή θέση. Βεβαιωθείτε ότι έχει τοποθετηθεί με ασφάλεια. Στην αρχή, συνιστάται να χρησιμοποιείτε έναν καθρέφτη για τον έλεγχο αυτό.



Εικ. 5β

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

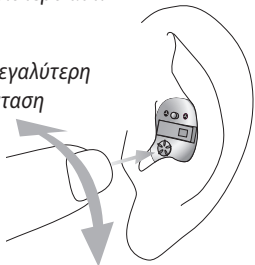
Το δεξί ακουστικό βαρηκοΐας έχει πλέον τοποθετηθεί σωστά. Στη συνέχεια, τοποθετήστε το αριστερό ακουστικό βαρηκοΐας με τον ίδιο τρόπο (μπλε ένδειξη, βλ. βήμα 5.1)

**Βήμα 6.** Προσαρμογή του ρυθμιστή έντασης ήχου μέσα στο αυτί (για την προσαρμογή του nano, βλ. Βήμα 8)

Για να αυξήσετε την ένταση ήχου (μόνο στα μοντέλα με προαιρετικό ρυθμιστή έντασης ήχου), περιστρέψτε το ρυθμιστή έντασης ήχου προς τα εμπρός. Για να τη μειώσετε, περιστρέψτε το ρυθμιστή έντασης ήχου προς τα πίσω με το δείκτη σας (Εικ. 6α).

Αριστερό αυτί

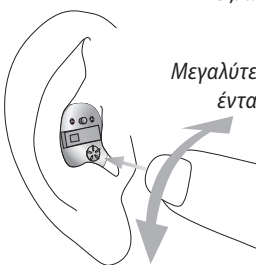
Μεγαλύτερη  
ένταση



Μικρότερη ένταση

Δεξί αυτί

Μεγαλύτερη  
ένταση



Μικρότερη ένταση

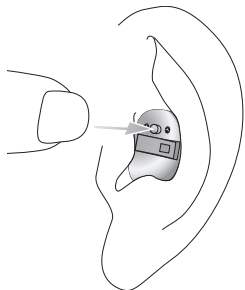
Εικ. 6α

---

Ο ακοοπροθετιστής σας μπορεί να διαμορφώσει το κουμπί πίεσης είτε ως ρυθμιστή έντασης ήχου είτε ως επιλογήα προγραμμάτων.

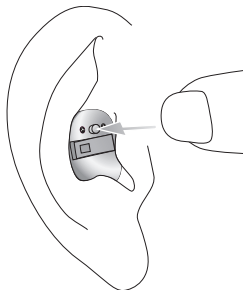
Για να αυξήσετε την ένταση ήχου, πατήστε το κουμπί στο δεξί ακουστικό βαρηκοΐας. Για να μειώσετε την ένταση ήχου, πατήστε το κουμπί στο αριστερό ακουστικό βαρηκοΐας\* (Εικ. 6β).

*Μείωση έντασης ήχου*



*Αριστερό  
ακουστικό βαρηκοΐας*

*Αύξηση έντασης ήχου*



*Δεξί  
ακουστικό βαρηκοΐας*

*Εικ. 6β*

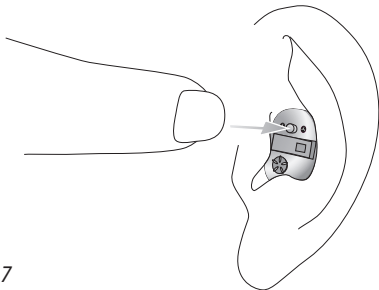
\* Διαθέσιμο μόνο για ασύρματα ακουστικά διπλής εφαρμογής και όχι για τα μοντέλα Q30

---

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

**Βήμα 7.** Επιλογή του ακουστικού προγράμματος ήχου μέσα στο αυτί (για την προσαρμογή του παιδιού, βλ. Βήμα 8)

Για να αλλάξετε ένα ακουστικό πρόγραμμα (μόνο στα μοντέλα με προαιρετικό κουμπί προγραμμάτων), πατήστε το κουμπί προγραμμάτων που απεικονίζεται παρακάτω (Εικ. 7).



Εικ. 7

Εάν το πατήσετε ξανά, θα μεταβείτε στο επόμενο πρόγραμμα. Η αλλαγή προγράμματος υποδεικνύεται από ένα σήμα.

Ο τόνος σήματος θα ακουστεί μόνο εάν έχετε ενεργοποιήσει το ακουστικό βαρηκοΐας και εάν το έχετε τοποθετήσει σωστά μέσα στο αυτί.





---

## **Βήμα 8.** Προσαρμογή του nano

Στο παρακάτω κεφάλαιο παρέχονται οδηγίες σχετικά με τη χρήση και την προσαρμογή του nano σας. Διαβάστε τις προσεκτικά.

### **Βήμα 8.1** Χρήση του MiniControl της Phonak

 Το MiniControl περιέχει ένα μαγνήτη. Εάν χρησιμοποιείτε μια ιατρική συσκευή όπως βηματοδότη ή ICD (εμφυτεύσιμος καρδιοανατάκτης απινιδωτής), διαβάστε τις σχετικές οδηγίες χρήσης, για να διασαφηνίσετε την πιθανή επίδραση των μαγνητικών πεδίων στην ιατρική συσκευή σας.

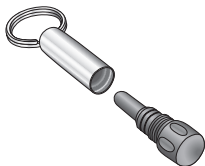
 Μην τοποθετείτε το MiniControl (ανοικτό ή κλειστό) στην τσέπη που βρίσκεται κοντά στο στήθος σας. Διατηρείτε μια απόσταση τουλάχιστον 15 cm (6 ίντσες) μεταξύ του MiniControl και της ιατρικής συσκευής σας.

Το MiniControl περιέχει ένα μαγνήτη που λειτουργεί ως τηλεχειριστήριο για την αλλαγή των ρυθμίσεων του nano σας.

---

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

##### Περίβλημα μπρελόκ



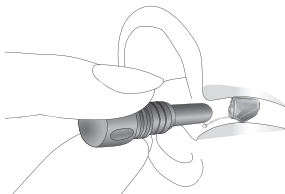
Εικ. 8α

Μαγνήτης MiniControl

Σημείωση: Το nano σας σε συνδυασμό με το MiniControl μπορεί να διαμορφωθεί ως:

- Διακόπτης προγραμμάτων, ή
- Ρυθμιστής έντασης ήχου (αύξηση ή μείωση της έντασης ήχου), ή
- Απενεργοποιημένο (καμία αλλαγή με το MiniControl)

Για να χρησιμοποιήσετε το MiniControl, ξεβιδώστε το μαγνήτη από το περίβλημα του μπρελόκ και κρατήστε τον στο εσωτερικό του ακουστικού πόρου χωρίς να αγγίζετε το ακουστικό βαρηκοΐας (Εικ. 8β).



Εικ. 8β

---

## **Βήμα 8.2** Αλλαγή του ακουστικού προγράμματος του ναπο (διαμορφώνεται από τον ακοοπροθετιστή)

Με το ακουστικό βαρηκοΐας ενεργοποιημένο, κρατήστε το μαγνήτη στο εσωτερικό του ακουστικού πόρου χωρίς να αγγίζετε το ακουστικό βαρηκοΐας. Η αλλαγή του προγράμματος επιβεβαιώνεται από ηχητικά σήματα (Εικ. 8β).

Ο συνδυασμός του κάθε προγράμματος με συγκεκριμένο αριθμό χαρακτηριστικών ήχων (ηχητικό μοτίβο) μπορεί να διαμορφωθεί από τον ακοοπροθετιστή σας.

- ① Για πληροφορίες σχετικά με τις ατομικές ρυθμίσεις σας (θέση και αριθμός προγραμμάτων) απευθυνθείτε στον ακοοπροθετιστή σας.
- ① Οι αλλαγές από το ένα πρόγραμμα στο άλλο είναι διαδοχικές. Αφού ολοκληρωθεί η διαδοχή των χαρακτηριστικών ήχων, το ακουστικό βαρηκοΐας θα επανέλθει στο αρχικό πρόγραμμα.
- ① Αφαιρέστε το μαγνήτη αμέσως μόλις το ναπο φτάσει στο επιθυμητό πρόγραμμα.

---

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

### **Βήμα 8.3** Προσαρμογή της έντασης ήχου του παπο (διαμορφώνεται από τον ακοοπροθετιστή)

- ⓘ** **Ανάλογα με τη ρύθμιση μπορείτε να αυξάνετε ή να μειώνετε την ένταση ήχου**

Με το ακουστικό βαρηκοΐας ενεργοποιημένο, κρατήστε το μαγνήτη στο εσωτερικό του ακουστικού πόρου χωρίς να αγγίζετε το ακουστικό βαρηκοΐας. Κάθε αλλαγή επιπέδου της έντασης ήχου επιβεβαιώνεται με ένα χαρακτηριστικό ήχο. Το χαμηλότερο ή το υψηλότερο επίπεδο της έντασης ήχου επιβεβαιώνεται με δύο χαρακτηριστικούς ήχους.

- ⓘ** **Μόλις επιτευχθεί η ιδανική ένταση ήχου για εσάς, αφαιρέστε αμέσως το μαγνήτη.**

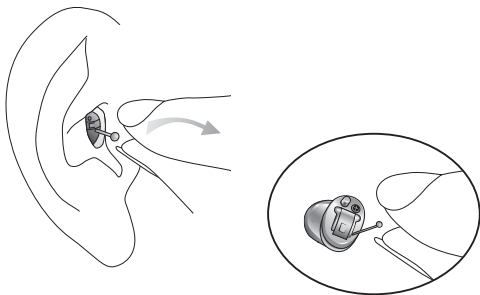
---

## **Βήμα 9.** Αφαίρεση του ακουστικού βαρηκοΐας

Στα παρακάτω βήματα περιγράφεται ο τρόπος με τον οποίο μπορείτε να αφαιρέσετε εύκολα το ακουστικό βαρηκοΐας με ή χωρίς τη λαβή αφαίρεσης.

### **Βήμα 9.1** Αφαίρεση του ακουστικού βαρηκοΐας με λαβή αφαίρεσης

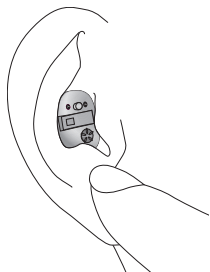
Κρατήστε τη λαβή αφαίρεσης ανάμεσα στον αντίχειρα και το δείκτη, τραβήξτε προσεκτικά προς τα πάνω το ακουστικό βαρηκοΐας και αφαιρέστε το από το αυτί (Εικ. 9α).



Εικ. 9α

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

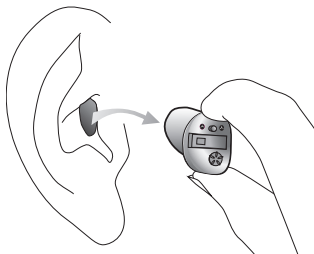
##### **Βήμα 9.2** Αφαίρεση του ακουστικού βαρηκοΐας χωρίς λαβή αφαίρεσης



Εικ. 9β

Τοποθετήστε τον αντίχειρα πίσω από το λοβό (ακριβώς πίσω από το σκληρό χόνδρο), (Εικ. 9β) και πιέστε προσεκτικά προς τα πάνω το αυτί σας, για να αφαιρέσετε το ακουστικό βαρηκοΐας από τον πόρο. Για να διευκολυνθεί η αφαίρεση, μπορείτε να κάνετε μασητικές κινήσεις με το σαγόνι σας.

Κρατήστε το ακουστικό βαρηκοΐας που προεξέχει και αφαιρέστε το (Εικ. 9γ).

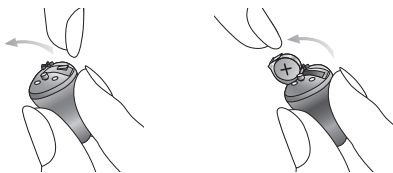


Εικ. 9γ

---

## Βήμα 10. Απενεργοποίηση του ακουστικού βαρηκοΐας

Μπορείτε να απενεργοποιήσετε το ακουστικό βαρηκοΐας ανοίγοντας την μπαταριοθήκη (Εικ. 10).



Εικ. 10

---

#### 4. Χρήση του ακουστικού βαρηκοΐας

##### **Βήμα 11.** Αλλαγή της μπαταρίας

Το ακουστικό βαρηκοΐας σας εκπέμπει διπλό χαρακτηριστικό ήχο, για να υποδείξει ότι θα χρειαστεί σύντομα να αλλάξετε την μπαταρία. Συνήθως έχετε στη διάθεσή σας έως 30 λεπτά για να αλλάξετε την μπαταρία, ωστόσο ο χρόνος μπορεί να ποικίλλει και να είναι σημαντικά μικρότερος. Συνιστάται να έχετε πάντα μαζί σας μια εφεδρική μπαταρία.



---

## 5. Φροντίδα και συντήρηση

Η προσεκτική και τακτική φροντίδα του ακουστικού βαρηκοΐας σας συμβάλλει στην υψηλή απόδοση και τη μεγάλη διάρκεια ζωής του.

Χρησιμοποιήστε τις παρακάτω πληροφορίες ως κατευθυντήριες οδηγίες:

### **Γενικές πληροφορίες**

Πριν από τη χρήση σπρέι για τα μαλλιά ή καλλυντικών προϊόντων, πρέπει να αφαιρείτε το ακουστικό βαρηκοΐας από το αυτί σας, καθώς τα προϊόντα αυτά μπορεί να του προκαλέσουν ζημιά.

---

## 5. Φροντίδα και συντήρηση

### Καθημερινά

Συνιστάται ιδιαίτερα ο καθημερινός καθαρισμός και η χρήση ενός συστήματος αφύγρανσης. Για περισσότερες πληροφορίες, απευθυνθείτε στον ακοοπροθετιστή σας. Μη χρησιμοποιείτε ποτέ καθαριστικά προϊόντα οικιακής χρήσης (απορρυπαντικό σε σκόνη, σαπούνι, κ.λπ.) για τον καθαρισμό των ακουστικών βαρηκοΐας σας.

Εάν η λειτουργία του ακουστικού βαρηκοΐας δεν είναι ικανοποιητική ή εάν το ακουστικό δεν λειτουργεί, καθαρίστε ή αντικαταστήστε το σύστημα προστασίας από την κυψελίδα. Εάν μετά από σωστό καθαρισμό ή αντικατάσταση του συστήματος προστασίας από την κυψελίδα και την τοποθέτηση καινούριων μπαταριών, το ακουστικό βαρηκοΐας σας δεν λειτουργεί, επικοινωνήστε με τον ακοοπροθετιστή σας για υποστήριξη.

### Εβδομαδιαία

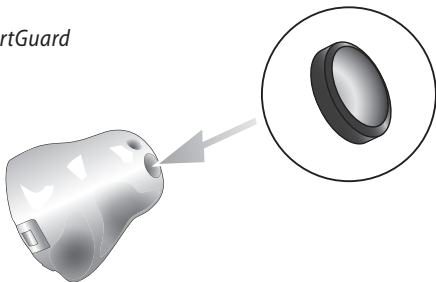
Για οδηγίες ενδελεχούς συντήρησης ή καθαρισμού, απευθυνθείτε στον ακοοπροθετιστή σας.

---

## Προστασία από την κυψελίδα

Το SmartGuard είναι ένα μοναδικό σύστημα προστασίας από την κυψελίδα που δημιούργησε η Rhonak. Ο μοναδικός σχεδιασμός της μεμβράνης προστατεύει πλήρως το ακουστικό βαρηκοΐας σας από την κυψελίδα και την υγρασία.

*SmartGuard*



Το σύστημα Cerustor χρησιμοποιείται επιπλέον ως εναλλακτική λύση προστασίας. Απευθυνθείτε στον ακοοπροθετιστή σας για λεπτομέρειες σχετικά με τη χρήση του συστήματος προστασίας από κυψελίδα στο ακουστικό βαρηκοΐας.

**Επικοινωνήστε με τον ακοοπροθετιστή σας για περισσότερες πληροφορίες.**

---

## 6. Αντιμετώπιση προβλημάτων

**Ο ήχος από τα ακουστικά βαρηκοΐας είναι μικρότερης έντασης από ό,τι συνήθως / δεν υπάρχει ήχος από τα ακουστικά**  
Καθαρίστε ή αντικαταστήστε το σύστημα προστασίας από την κυψελίδα. Ελέγξτε εάν η μπαταρία έχει τοποθετηθεί και εάν εφαρμόζει σωστά. Προσαρμόστε τη θέση της, εάν απαιτείται. Εάν δεν βελτιωθεί ο ήχος, αλλάξτε την μπαταρία. Εάν το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με τον ακοοπροθετιστή σας.

### **Η μπαταρία αποφορτίζεται υπερβολικά γρήγορα**

Τοποθετήστε μια καινούρια μπαταρία και σημειώστε τη διάρκεια της με ακρίβεια. Ενημερώστε σχετικά τον ακοοπροθετιστή σας για υποστήριξη και συμβουλές.

### **Τριγμοί ή βόμβοι**

Ελέγξτε εάν υπάρχουν υπολείμματα κυψελίδας αυτιού. Στη συνέχεια, δοκιμάστε να τοποθετήσετε μια καινούρια μπαταρία. Εάν το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με τον ακοοπροθετιστή σας.

### **Συριγμοί**

Ελέγξτε εάν το ακουστικό βαρηκοΐας έχει τοποθετηθεί σωστά και εάν εφαρμόζει σταθερά. Εάν το ακουστικό έχει τοποθετηθεί σωστά, αλλά το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με τον ακοοπροθετιστή σας.

---

### **Πόνος ή φλεγμονή στο αυτί**

Αφαιρέστε το ακουστικό βαρηκοΐας και επικοινωνήστε με τον ακοοπροθετιστή σας. Εάν το πρόβλημα είναι σοβαρό, επικοινωνήστε με τον ιατρό σας.

---

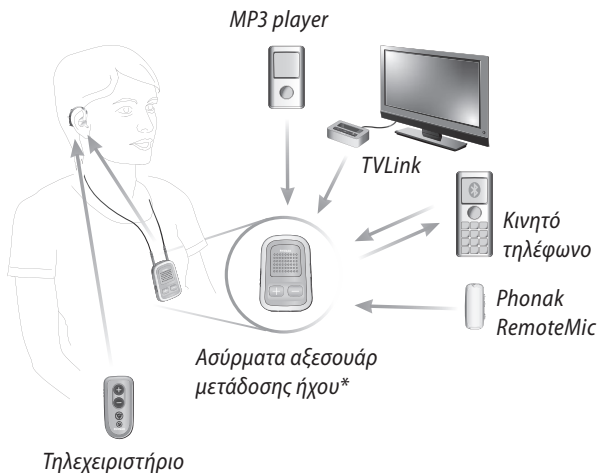
## 7. Ασύρματα αξεσουάρ

Η Rhonak διαθέτει μια σειρά από ασύρματα αξεσουάρ που προσφέρουν επιπλέον δυνατότητες για τα ακουστικά βαρηκοΐας σε περιπτώσεις όπως τηλεόραση, τηλέφωνο ή απομακρυσμένη επικοινωνία σε χώρους με θόρυβο

### 7.1 Σύνδεση με πηγές ήχου και τηλεχειριστήριο

Η συνδεσιμότητα με πηγή ήχου όπως MP3 player, τηλεόραση ή κινητό τηλέφωνο μπορεί να πραγματοποιηθεί χρησιμοποιώντας ασύρματα αξεσουάρ μετάδοσης ήχου.

Τηλεχειρισμός των ακουστικών σας μπορεί να πραγματοποιηθεί ασύρματα.



\*Οι πηγές ήχου μπορούν να συνδεθούν με Bluetooth® ή καλώδιο σε αξεσουάρ ασύρματης μετάδοσης ήχου

Η ονομασία Bluetooth® αποτελεί εμπορικό σήμα της Bluetooth SIG, Inc

---

## 7. Ασύρματα αξεσουάρ

### 7.2 Απομακρυσμένη επικοινωνία σε χώρους με θόρυβο

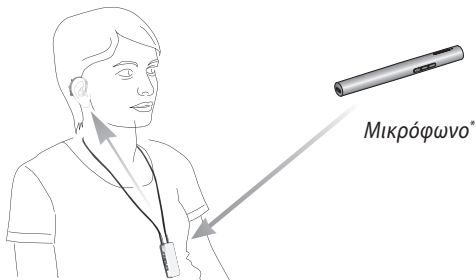
Τα αξεσουάρ Roger / FM βοηθούν την επικοινωνία σε χώρους με θόρυβο και σε απόσταση, στέλνοντας ασύρματα τη φωνή του ομιλητή απευθείας στα ακουστικά σας συστήματα.

Τα Roger / FM περιλαμβάνουν ένα μικρόφωνο και ένα δέκτη. Κάποια μικρόφωνα Roger / FM δέχονται πηγές ήχου μέσω Bluetooth® ή καλωδίου.

**Μικρόφωνο:** φοριέται ή τοποθετείται κοντά στον ομιλητή, ή συνδέεται με έξοδο ήχου, μεταδίδοντας απευθείας τον ήχο στον δέκτη χωρίς τους θορύβους του περιβάλλοντος.

**Δέκτης:** συνδέεται με τα βοηθήματα ακοής σας και φοριέται πίσω από το αυτί ή επάνω σας με neckloop.





*Επιλογή δέκτη που τοποθετείται επάνω σας*

\* Κάποια μικρόφωνα Ρότζερ / FM δέχονται πηγές ήχου μέσω Bluetooth® ή καλωδίου.

Σημείωση: Διαθέσιμο μόνο για μοντέλα Virto Q με telecoil.

---

## 8. Επισκευή και εγγύηση

### 8.1 Τοπική εγγύηση

Για τους όρους της τοπικής εγγύησης, απευθυνθείτε στον ακοοπροθετιστή από τον οποίο προμηθευτήκατε το ακουστικό βαρηκοΐας που διαθέτετε.

### 8.2 Διεθνής εγγύηση

Η Rhonak παρέχει περιορισμένη διεθνή εγγύηση ενός έτους, με ισχύ από την ημερομηνία αγοράς. Η συγκεκριμένη περιορισμένη εγγύηση καλύπτει κατασκευαστικά ελαττώματα και ελαττωματικά υλικά στο ίδιο το ακουστικό, αλλά όχι σε εξαρτήματα όπως μπαταρίες, σωλήνες, εκμαγεία, εξωτερικούς δέκτες. Η εγγύηση ισχύει μόνο κατόπιν προσκόμισης της απόδειξης αγοράς.

Η διεθνής εγγύηση δεν επηρεάζει τυχόν νομικά δικαιώματά σας σύμφωνα με την ισχύουσα εθνική νομοθεσία σχετικά με την πώληση καταναλωτικών αγαθών.

---

### 8.3 Περιορισμοί εγγύησης

Η εγγύηση δεν καλύπτει βλάβες λόγω ακατάλληλου χειρισμού ή φροντίδας, έκθεσης σε χημικές ουσίες ή υπερβολική καταπόνηση. Η εγγύηση ακυρώνεται σε περίπτωση βλάβης που έχει προκληθεί από τρίτους ή μη εξουσιοδοτημένα κέντρα επισκευών. Η εγγύηση αυτή δεν περιλαμβάνει επισκευές που εκτελούνται από τον ακοοπροθετιστή στο χώρο εργασίας του.

Σειριακός αριθμός  
(αριστερή πλευρά):

Εξουσιοδοτημένος  
ακοοπροθετιστής  
(σφραγίδα / υπογραφή):

---

Σειριακός αριθμός  
(δεξιά πλευρά):

---

Ημερομηνία αγοράς:

---

---

## 9. Πληροφορίες συμμόρφωσης

Ευρώπη:

### Δήλωση συμμόρφωσης

Η Rhonak AG δηλώνει διά του παρόντος ότι το συγκεκριμένο προϊόν της Rhonak πληροί τις απαιτήσεις της οδηγίας περί των ιατροτεχνολογικών προϊόντων 93/42/ΕΟΚ καθώς και της οδηγίας σχετικά με το ραδιοεξοπλισμό και τον τηλεπικοινωνιακό τερματικό εξοπλισμό 1999/5/ΕΚ. Το πλήρες κείμενο της Δήλωσης συμμόρφωσης διατίθεται από τον κατασκευαστή ή από τον τοπικό αντιπρόσωπο της Rhonak, η διεύθυνση του οποίου αναγράφεται σε λίστα στη διεύθυνση [www.rhonak.com](http://www.rhonak.com) (Rhonak worldwide locations (Αντιπροσωπείες της Rhonak σε ολόκληρο τον κόσμο)).

---

Αυστραλία:

Κωδικός Αριθμός Προμηθευτή

 N15398

---

Νέα Ζηλανδία:

Κωδικός Αριθμός Προμηθευτή

Z1285

---

---

Τα ασύρματα μοντέλα που αναφέρονται στο κεφάλαιο 1 είναι πιστοποιημένα βάσει των παρακάτω:

Αμερική	FCC ID: KWC-WHSITE1
Καναδάς	IC: 2262A-WHSITE1

### **Σημείωση 1:**

Η συσκευή αυτή συμμορφώνεται με το Μέρος 15 των Κανονισμών FCC και το πρότυπο RSS-210 του Υπουργείου Βιομηχανίας του Καναδά. Η λειτουργία του υπόκειται στις δύο παρακάτω προϋποθέσεις:

- 1) η συσκευή αυτή δεν πρέπει να προκαλεί επιβλαβείς παρεμβολές και
- 2) η συσκευή αυτή πρέπει να αποδέχεται τις παρεμβολές που λαμβάνει, συμπεριλαμβανομένων τυχόν παρεμβολών που προκαλούν ανεπιθύμητη λειτουργία.

### **Σημείωση 2:**

Αλλαγές ή τροποποιήσεις που πραγματοποιούνται στην παρούσα συσκευή χωρίς τη ρητή έγκριση της Phonak μπορεί να οδηγήσουν σε ακύρωση της άδειας χειρισμού της συσκευής αυτής βάσει των κανονισμών FCC.

---

## 9. Πληροφορίες συμμόρφωσης

### Σημείωση 3:

Η συσκευή αυτή έχει ελεγχθεί και βρέθηκε ότι πληροί τα όρια για ψηφιακή συσκευή τάξης Β, σύμφωνα με το Μέρος 15 των κανονισμών της FCC. Τα όρια αυτά έχουν σχεδιαστεί για να παρέχουν εύλογη προστασία από επιβλαβείς παρεμβολές σε οικιακές εγκαταστάσεις. Η συσκευή αυτή παράγει, χρησιμοποιεί και μπορεί να εκπέμψει ενέργεια ραδιοσυχνοτήτων. Εάν η συσκευή αυτή δεν εγκατασταθεί και δεν χρησιμοποιηθεί σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή, μπορεί να προκαλέσει επιβλαβείς παρεμβολές στις τηλεπικοινωνίες. Ωστόσο, δεν παρέχεται καμία εγγύηση ότι δεν θα προκύψουν παρεμβολές σε κάποια δεδομένη εγκατάσταση. Εάν η συσκευή αυτή προκαλέσει επιβλαβείς παρεμβολές στη λήψη ραδιοφωνικών ή τηλεοπτικών σημάτων, γεγονός που μπορεί να επιβεβαιωθεί θέτοντας τη συσκευή εκτός λειτουργίας και κατόπιν και πάλι σε λειτουργία, συνιστάται στο χρήστη να επιχειρήσει να διορθώσει τις παρεμβολές με ένα ή περισσότερα από τα παρακάτω μέτρα:

- Επαναπροσανατολισμός ή μετακίνηση της κεραίας λήψης.
- Αύξηση της απόστασης μεταξύ της συσκευής και του δέκτη.
- Σύνδεση της συσκευής σε πρίζα που βρίσκεται σε κύκλωμα διαφορετικό από το κύκλωμα στο οποίο έχει συνδεθεί ο δέκτης
- Συμβουλευτείτε τον αντιπρόσωπο ή κάποιον πεπειραμένο τεχνικό ραδιοφώνου/τηλεόρασης για βοήθεια.

---

## 10. Πληροφορίες και περιγραφή συμβόλων



Με το σύμβολο CE, η Phonak AG επιβεβαιώνει ότι το παρόν προϊόν της Phonak – συμπεριλαμβανομένων των εξαρτημάτων – πληροί τις απαιτήσεις της οδηγίας περί ιατροτεχνολογικών προϊόντων 93/42/ΕΟΚ, καθώς και της οδηγίας R&TTE 1999/5/ΕΚ σχετικά με το ραδιοεξοπλισμό και τον τηλεπικοινωνιακό τερματικό εξοπλισμό. Οι αριθμοί μετά το σύμβολο CE αντιστοιχούν στον κωδικό των πιστοποιημένων φορέων που γνωμοδότησαν στο πλαίσιο των παραπάνω οδηγιών.



Το σύμβολο αυτό υποδεικνύει ότι τα προϊόντα που περιγράφονται στις παρούσες οδηγίες χρήσης πληρούν τις απαιτήσεις για εξάρτημα εφαρμογής τύπου Β του προτύπου EN 60601-1. Η επιφάνεια του ακουστικού βαρηκοΐας χαρακτηρίζεται ως εξάρτημα εφαρμογής τύπου Β.



Δηλώνει τον ιατρικό κατασκευαστή συσκευής, όπως ορίζεται στην Ευρωπαϊκή οδηγία 93/42 / ΕΟΚ.

---

---

## 10. Πληροφορίες και περιγραφή συμβόλων



Ετικέτα συμμόρφωσης ΗΜΣ  
και ραδιοεπικοινωνιών, Αυστραλία.

---



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι είναι σημαντικό για τον χρήστη να διαβάσει και να λάβει υπόψιν του τις σχετικές πληροφορίες που αναφέρονται σε αυτές τις οδηγίες χρήσης.

---



Το σύμβολο αυτό υποδεικνύει ότι ο χρήστης πρέπει να λάβει υπόψη του τις σχετικές προειδοποιήσεις στις παρούσες οδηγίες χρήσης.

---



Σημαντικές πληροφορίες για τον χειρισμό και την ασφάλεια των προϊόντων

---

### Συνθήκες λειτουργίας

Το προϊόν έχει σχεδιαστεί με τέτοιο τρόπο, ώστε να λειτουργεί χωρίς προβλήματα ή περιορισμούς, όταν χρησιμοποιείται με τον ενδεδειγμένο τρόπο, εκτός εάν αναφέρεται διαφορετικά στις παρούσες οδηγίες χρήσης.

---





Θερμοκρασία:  $-20^{\circ}$  έως  $+60^{\circ}$  Κελσίου  
( $-4^{\circ}$  έως  $+140^{\circ}$  Φαρενάιτ)

---



Υγρασία κατά τη μεταφορά:  
Έως 90% (χωρίς συμπύκνωση) Υγρασία  
κατά την αποθήκευση: 0% έως 70%,  
εφόσον δεν χρησιμοποιείται. Για οδηγίες  
σχετικά με το στέγνωμα του ακουστικού  
βαρηκοΐας μετά τη χρήση, βλ. οδηγίες στο  
κεφάλαιο 2.2.

---



Ατμοσφαιρική πίεση:  
200 hPa έως 1500 hPa

---



Το σύμβολο με το διαγραμμένο κάδο  
απορριμμάτων υποδεικνύει ότι αυτό  
το ακουστικό βαρηκοΐας δεν πρέπει  
να απορρίπτεται όπως τα κοινά οικιακά  
απόβλητα. Τα παλιά ή τα μη χρησιμο-  
ποιημένα ακουστικά βαρηκοΐας πρέπει  
να απορρίπτονται σε χώρους διάθεσης  
ηλεκτρονικών αποβλήτων ή να παραδίδο-  
νται στον ακοοπροθετιστή για απόρριψη.  
Η σωστή απόρριψη συμβάλλει στην προ-  
στασία του περιβάλλοντος και της υγείας.

---

---

# Σημειώσεις

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---



**Κατασκευαστής:**

**Phonak AG**

Laubisrütistrasse 28

CH-8712 Stäfa

Switzerland

**για την Ελλάδα:**

[www.phonak-hellas.com](http://www.phonak-hellas.com)

[www.phonak.com](http://www.phonak.com)



0459